



Volkswagen

UP!



GRAND E



EXTERIOR	04
INTERIOR	06
ACABADOS	10
FENDER® up!	12
PINTURAS	14
LLANTAS	16
SALPICADEROS	18
ASIENTOS	20
COMBINACIONES	21
SEGURIDAD	22
MOTORES	24
THINK BLUE.	26
CONFORT E INFOENTRETENIMIENTO	28
VOLKSWAGEN ACCESORIOS ORIGINALES®	32
EQUIPAMIENTOS	36
SERVICIOS	40

02
03

**ENTRE LOS
PEQUEÑOS.**



Ahora vive el up! aún más: con el catálogo para tu iPad, disponible gratuitamente en la tienda App Store.



SE PUEDE SER PEQUEÑO Y TENER CUATRO PUERTAS.

El **up!** es el más pequeño de la familia y sin embargo, cuenta con lo último en muchos aspectos. Su diseño de 3,54 m es moderno y compacto y destaca por sus líneas horizontales en el frontal que le confieren un carácter diferente e innovador.

El diseño del **up!** destaca por sus ventanillas laterales, sus llantas de aleación ligera* y su parte trasera totalmente acristalada. Y es que los pequeños de la familia siempre lo tienen todo.

*De serie a partir de high up!

El **up!** es más grande de lo que parece. Ya sea en su versión de dos puertas como en la de cuatro. Solo hay una sutil diferencia entre ambas. En la primera, la línea inferior de la ventanilla asciende dinámicamente hasta el final del coche. En el **up!** cuatro puertas, transcurre horizontalmente, creando una mayor superficie acristalada que se traduce en una sensación de espacio más agradable en los asientos traseros. Y es que lo mires como lo mires, el **up!** es grande en todas sus versiones.



La imagen muestra equipamiento opcional con sobreprecio.

QUÉ GRANDE ES SER PEQUEÑO!

Conducir el **up!** es una divertida experiencia que merece ser compartida con todo el mundo. Su interior es el más espacioso de su categoría y está provisto de numerosos y prácticos compartimentos portaobjetos. Además, el **up!** ofrece una versatilidad extraordinaria: el asiento trasero es abatible y el maletero puede dividirse en dos niveles, para obtener el máximo espacio de carga. Desde los pequeños pasajeros hasta las grandes compras... en el **up!** cabe de todo, para todos.



Sus cuatro plazas son totalmente funcionales y versátiles.



El **up!** cuenta con un maletero de 251 litros, un valor récord en su categoría.



El asiento trasero puede abatirse para obtener un mayor espacio de carga.





GRANDE EN CADA DETALLE.

El diseño del **up!** cuida cada detalle.

Eso es algo que puede notarse en las calidades de sus acabados. O en sus numerosas opciones de equipamiento y diseño que hacen de él un vehículo personalizable a gusto de todos. Además, sus mandos e interiores están colocados en lugares intuitivos, lo que a parte de mejorar su estética, contribuye a una conducción segura y relajada.

El **up!** es un vehículo totalmente adaptable a las preferencias de todos los conductores. Por eso, es posible escoger entre los acabados **move up!**, **high up!** y **Fender® up!**, así como entre las versiones de 2 o 4 puertas.



3 ACABADOS 2 VERSIONES 1 IDEA: **up!**

move **up!**

El acabado **move up!** es fácilmente reconocible desde fuera. Porque son muchos los detalles que lo hacen único: las carcasas de los retrovisores exteriores y las manecillas de las puertas en el mismo color que la carrocería o las llantas de acero diseñadas de forma específica. Además las decoraciones en negro brillante y el tapizado especial aportan aún más confort al interior.

high **up!**

El **high up!** hace honor a su nombre por su equipamiento de serie y porque es fácilmente personalizable. Sus llantas de aleación ligera de 15 pulgadas "spoke", los faros antiniebla, el aire acondicionado, la radio con función de reproducción de mp3 y el volante en cuero son buen ejemplo de ello. En el interior, es posible escoger entre diversos diseños de tela así como diferentes colores del salpicadero. Además, se incluyen numerosos elementos decorativos cromados.



02



03



04



Fender® up!

La música viaja en el nuevo Fender® **up!**. Y esto es gracias a su potente sistema de sonido, optimizado por la legendaria marca de guitarras Fender®. Este consta de un equipo de radio RDC 215 con seis altavoces, un subwoofer, acompañados de un amplificador de 300 W que garantizan un sonido imponente. Además, el atractivo diseño del Fender® **up!** acapara todas las miradas, gracias a la nueva pintura especial naranja intenso, así como los detalles en el mismo color en el habitáculo.

- 01. El salpicadero del Fender® **up!** está disponible en un original color naranja.
- 02. Tapizados en diseño exclusivo Fender® **up!** con franjas en color naranja intenso. También el volante, el pomo de la palanca de cambio y la empuñadura del freno de mano están revestidos en cuero con costura en color naranja intenso.
- 03. El pomo de la palanca de cambio está decorado con un remate especial con inscripción **up!**.



02



03



04



05



06



07



01



08

PINTURAS.

En el **up!** es posible escoger entre nueve pinturas. Cualquiera de ellas es aplicada mediante un sofisticado proceso que garantiza la calidad duradera de la pintura con una protección anticorrosión integral.

- 01. Pintura uniforme **blanco candy** (B4) | s
 - 02. Pintura uniforme **rojo tornado** (G2) | o
 - 03. Pintura metalizada **naranja intenso** (4S) | o*
 - 04. Pintura uniforme **azul** (D7) | o
 - 05. Pintura metalizada **plata claro** (8E) | o
 - 06. Pintura metalizada **plata oscuro** (K5) | o
 - 07. Pintura metalizada **azul oscuro** (Z2) | o
 - 08. Pintura efecto perla **negro profundo** (2T) | o
- Pintura **blanco perla** (sin ilustración) disponible para Fender® **up!**
*Solo disponible para Fender® **up!**

PARA GUSTOS up! DE COLORES.



01

Llanta de acero con tapacubos integrales,
5Jx14, neumáticos 165/70 R14 | M



02

Llanta de aleación ligera "spoke",
5,5Jx15, neumáticos 185/55 R15 | H



03

Llanta de aleación ligera "upsilon",
6Jx16, neumáticos 185/50 R16 | F



04

Llanta de aleación ligera "classic"
con moldura central negra,
6Jx16, neumáticos 185/50 R16 | O



05

Llanta de aleación ligera "classic"
white con moldura central blanca,
6Jx16, neumáticos 185/50 R16 | O



06

Llanta de aleación ligera "triangle black",
6Jx16, neumáticos 185/50 185/50 R16
| O, solo está disponible para high up! en combinación con
el paquete deportivo "triangle black".

LLANTAS.

Tanto las llantas de acero como las de aleación de 15 a 16 pulgadas han sido diseñadas especialmente para el up!.





18
19

01 Parte inferior del tablero de instrumentos: **antracita**. salpicadero: **naranja intenso** | F

SALPICADEROS.

El salpicadero otorga al habitáculo un original colorido. Dependiendo del acabado, están disponibles en las variantes “beige”, “plata oscuro” metalizado, “rojo”, “negro profundo” efecto perla, “blanco puro”, “azul”, “naranja intenso” y “blanco perla”. Además, dependiendo de la tapicería elegida, es posible escoger entre los colores “beige” y “antracita” para la parte inferior del tablero de instrumentos.

Equipamiento de serie | S De serie en move up! | M De serie en high up! | H De serie en Fender® up! | F Equipamiento opcional | O
Equipamiento Maps & More no disponible para move up!.



02 Parte inferior del tablero de instrumentos: **antracita**. salpicadero: **blanco perla** | F



03 Parte inferior del tablero de instrumentos: **beige**. salpicadero: **blanco perla** | H



04 Parte inferior del tablero de instrumentos: **antracita**. salpicadero: **negro profundo efecto perla** | H | B



05 Parte inferior del tablero de instrumentos: **antracita**. salpicadero: **blanco puro** | F



06 Parte inferior del tablero de instrumentos: **beige**. salpicadero: **blanco puro** | H



07 Parte inferior del tablero de instrumentos: **beige**. salpicadero: **negro profundo efecto perla** | H



08 Parte inferior del tablero de instrumentos: **antracita**. salpicadero: **plata oscuro metalizado** | H | F



09 Parte inferior del tablero de instrumentos: **beige**. salpicadero: **plata oscuro metalizado** | H



10 Parte inferior del tablero de instrumentos: **beige**. salpicadero: **beige** | M



11 Parte inferior del tablero de instrumentos: **antracita**. salpicadero: **rojo** | H



12 Parte inferior del tablero de instrumentos: **beige**. salpicadero: **rojo** | H



13 Parte inferior del tablero de instrumentos: **antracita**. salpicadero: **azul** | H

ASIENTOS.

COMBINACIONES.



20
21

En el interior destacan sus asientos integrales de última generación. Dependiendo del acabado o del modelo, están disponibles en diversos diseños y colores.

01. Tapizado en tela “structure”, antracita (JI) | M

02. Tapizado en tela “dots”, negro – antracita (JK) | H

03. Tapizado en tela “dots”, beige – gris – rojo salsa (JT) | H

04. Tapizado en tela “dots”, beige – gris – marrón (JV) | H

05. Tapizado en acabado leatherette “squares”, antracita (OO) | O | F

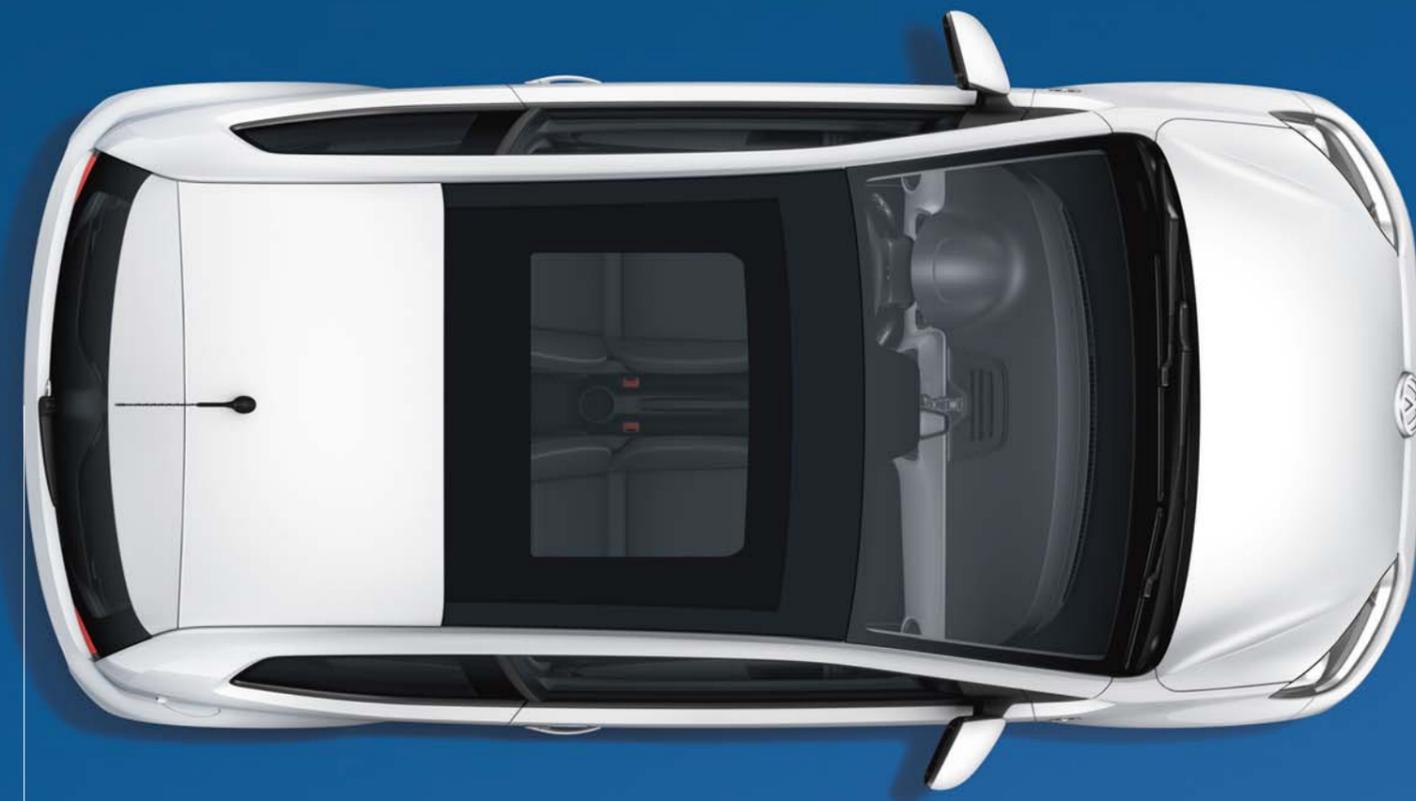
Sin ilustración, también disponible asiento tapizado en tela “Fender®”, negro – gris (27) | F

Equipamiento de serie | S De serie en move up! | M De serie en high up! | H De serie en Fender® up! | F Equipamiento opcional | O

Acabados y modelos	Tapizados	Salpicadero	blanco candy (B4)	azul (D7)	rojo tornado (S2)	plata claro metalizado (8E)	negro profundo efecto perla (2T)	azul oscuro metalizado (Z2)	plata oscuro metalizado (K5)	blanco puro (OQ)	naranja intenso (45)	Parte inferior del tablero de instrumentos	Moqueta	Revestimiento interior del techo
move up!	Tapizado en tela “structure”													
	antracita (JI)	beige graneado	●	-	○	○	○	-	-	-	-	beige	negro	gris claro
high up!	Tapizado en tela “dots”													
	negro - antracita (JK)	blanco candy	-	-	○	-	○	○	○	-	-	antracita	negro	gris claro
		rojo	-	-	○	-	-	-	-	-	-	antracita	negro	gris claro
		plata oscuro metalizado	●	-	-	-	○	○	○	-	-	antracita	negro	gris claro
		azul	-	-	-	-	-	-	-	-	-	antracita	negro	gris claro
		negro perla	●	●	○	○	○	○	○	-	-	antracita	negro	gris claro
	beige – gris – marrón (JV)	blanco candy	-	-	-	○	-	○	○	-	-	beige	negro	gris claro
		plata oscuro metalizado	●	-	-	-	○	○	○	-	-	beige	negro	gris claro
		azul	-	-	-	-	-	-	-	-	-	beige	negro	gris claro
		negro perla	●	-	-	○	○	-	○	-	-	beige	negro	gris claro
	beige - gris - rojo salsa (JT)	blanco candy	-	-	○	-	-	-	○	-	-	beige	negro	gris claro
		rojo	●	-	○	-	○	-	○	-	-	beige	negro	gris claro
		plata oscuro metalizado	●	-	○	-	○	-	○	-	-	beige	negro	gris claro
		azul	-	-	-	-	-	-	-	-	-	beige	negro	gris claro
		negro perla	●	-	○	-	○	-	○	-	-	beige	negro	gris claro
	Tapizado en acabado cuero “squares”													
	antracita (OO)	blanco candy	-	-	-	-	○	○	○	-	-	antracita	negro	gris claro
		rojo	-	-	○	-	-	-	-	-	-	antracita	negro	gris claro
		plata oscuro metalizado	○	-	-	-	○	○	○	-	-	antracita	negro	gris claro
		azul	-	○	-	-	-	-	-	-	-	antracita	negro	gris claro
		negro perla	○	○	○	○	○	○	○	-	-	antracita	negro	gris claro
Fender® up!	Tapizado en tela “Fender®”													
	negro – gris (27)	negro perla	○	-	-	○	○	-	-	-	○	negro	negro	negro
		blanco candy	-	-	-	-	-	-	○	-	-	negro	negro	negro
		plata oscuro metalizado	-	-	-	-	○	-	○	-	○	negro	negro	negro
		naranja intenso	-	-	-	○	○	-	○	-	○	negro	negro	negro
		blanco perla	-	-	-	-	-	-	-	○	-	negro	negro	negro
	Tapizado en acabado cuero “squares”													
	antracita (OO)	negro perla	○	-	-	○	○	-	-	-	○	antracita	negro	negro
		blanco candy	-	-	-	-	-	-	○	-	-	antracita	negro	negro
		plata oscuro metalizado	-	-	-	-	○	-	○	-	○	antracita	negro	negro
		naranja intenso	-	-	-	○	○	-	○	-	○	antracita	negro	negro
		blanco perla	-	-	-	-	-	-	-	○	-	antracita	negro	negro

● Equipamiento de serie
○ Equipamiento opcional
- Esta combinación no está disponible.

EL FUTURO
ES PEQUEÑO!



3,54 m

La gran motivación de nuestros ingenieros es hacer que las innovaciones tecnológicas lleguen a todo el mundo. Por eso, el **up!** está equipado con numerosos sistemas que posibilitan una conducción más confortable, más eficiente y, sobre todo, más segura. Esta es la verdadera dimensión del **up!**.

FUNCIÓN DE FRENADA DE EMERGENCIA CITY SAFE.

El **up!** es el primer automóvil de su categoría disponible con la función de Frenada de Emergencia City Safe. Mediante un sensor láser situado en la parte superior del parabrisas, el sistema monitoriza los vehículos que circulan por delante, así como los obstáculos a una distancia de hasta 10 m. La función de Frenada de Emergencia, se activa a una velocidad de hasta 30 km/h y, si fuera preciso, genera tanta presión de frenado que es posible reducir la gravedad de una colisión en muchas situaciones o, idealmente, incluso es capaz de evitar la colisión. | O, en el paquete de equipamiento **up!** & safety package.



PROGRAMA ELECTRÓNICO DE ESTABILIDAD.

El programa electrónico de estabilidad impide que el vehículo se desvíe de su trayectoria en las situaciones de marcha críticas, interviniendo de forma selectiva en la gestión de los frenos y del motor.* | S



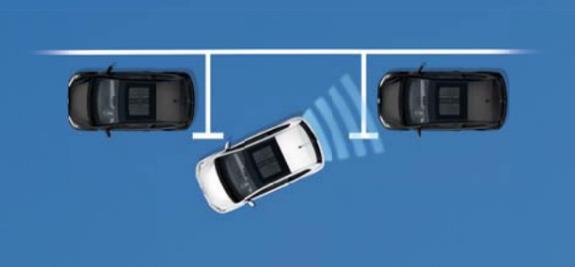
AIRBAGS.

Además de los airbags delanteros para conductor y acompañante, incorpora de serie los airbag laterales que cubren una gran superficie. Éstos protegen la cabeza y el tórax de los ocupantes delanteros en caso de impacto. | S

PARK PILOT.

Al estacionar, el Park Pilot, dotado de sensores en el parachoques trasero, avisa con señales acústicas de los obstáculos detrás del vehículo. Cuanto más se aproxime a un obstáculo, mayor será la frecuencia de los tonos. El sistema también avisa con señales visuales en combinación con el sistema opcional de navegación e infoentretenimiento portátil Maps & More.

| O, en el paquete de equipamiento **up!** & city light package.



¿QUÉ HACE AL **up!**
EL AUTOMÓVIL
MÁS SEGURO
DE SU CATEGORÍA?

Equipamiento de serie | S De serie en move **up!** | M De serie en high **up!** | H De serie en Fender* **up!** | F Equipamiento opcional | O

*No obstante, es imprescindible seguir teniendo un estilo de conducción precavido, ya que ni tan siquiera el programa electrónico de estabilidad puede neutralizar los límites de la física.

EN CONSUMO, NO PODÍA SER MENOS.

En el **up!** incluso el consumo es pequeño.

Las dos grandes razones son: su reducido peso y las eficientes tecnologías de propulsión.

Por ejemplo, el motor compacto está disponible en dos niveles de potencia. Y el sistema de navegación de la velocidad "Tempomat" o la pantalla multifunción con indicación del consumo (ambos opcionales e incluidos en el paquete up & city light package) también ayudan a conseguir un estilo de conducción más eficiente. Con un solo depósito, se pueden recorrer hasta 770 km.

24
25



MOTORES.

El **up!** destaca por tener un consumo de combustible muy reducido. Por una parte, la clave reside en su escaso peso, pero también en las tecnologías de propulsión sumamente eficientes.

		60 CV (44 kW)	75 CV (55 kW)
Motores de gasolina			
Consumo de combustible, l/100 km¹⁾	con cambio manual:	5 velocidades	5 velocidades
	urbano	5,6	5,9
	interurbano	3,9	4,0
	combinado	4,5	4,7
	con cambio ASG :	5 velocidades	5 velocidades
	urbano	5,3	5,5
	interurbano	3,9	4,0
	combinado	4,4	4,5
Emisión de CO₂ combinado, g/km¹⁾	con cambio manual:	105	108
	con cambio ASG:	103	105

CAMBIO ASG.

El frenético tráfico urbano no supone ningún problema para el **up!**: su cambio ASG se encarga de seleccionar las marchas y de accionar el embrague, escogiendo el momento de cambio óptimos en función de la situación del tráfico, reduciendo así el consumo. Además, se puede conmutar en cualquier momento al también eficiente modo de cambio manual.

¹⁾ Los valores indicados se han determinado conforme al método de medición especificado (art. 2 apartados 5, 6, 6a del reglamento sobre el control del consumo energético en la versión actualmente vigente). Al determinar las emisiones de CO₂ conforme a la directiva 1999/94/CE no se tienen en cuenta las emisiones de CO₂ generadas durante la producción y la comercialización del combustible y de otras fuentes de energía. Los datos no se refieren a un vehículo concreto ni forman parte de la oferta, sino que sirven únicamente para fines comparativos entre los distintos tipos de vehículos. El consumo de combustible y las emisiones de CO₂ de un vehículo dependen no solo del aprovechamiento eficiente del combustible por parte del vehículo, sino también del estilo de conducción y de otros factores ajenos a la técnica. El CO₂ es el gas que produce el efecto invernadero, principal responsable del calentamiento terrestre.

FELICIDAD AL ALCANCE DE TODOS.

28
29

up! & CITY “LIGHT” PACKAGE

Para el **up!** hemos diseñado paquetes de equipamiento que proporcionan confort, asistencia y entretenimiento al más alto nivel.

Ofrece todo el confort gracias a los sensores de parking traseros, el sistema de regulación de velocidad Tempomat y el display multifunción. | **O**

PAQUETE DEPORTIVO TRIANGLE BLACK.

Más dinamismo, tanto estético como en el comportamiento de marcha, es lo que aportan las llantas de aleación ligera de 16 pulgadas “triangle black” de diseño, un tren de rodaje deportivo y la luneta trasera y ventanillas laterales posteriores oscurecidas. | **O**, solo para high **up!**

up! & SAFETY PACKAGE

El **up!** & safety package ofrece un plus de seguridad gracias a los airbag para conductor y acompañante con posibilidad de desactivar este último, y la función de frenada de emergencia City Safe. | **O**



SISTEMA DE INFOENTRETENIMIENTO MAPS & MORE.

Entre las opciones de equipamiento, el sistema de navegación e infoentretenimiento portátil Maps & More es un elemento especialmente destacado que está disponible en combinación con el sistema de radio RCD 215. El sistema integra todas las funciones de información y comunicación, y combina a la perfección los contenidos del usuario y datos predefinidos. La indicación y su manejo tienen lugar a través de una pantalla táctil en color. | F | O



01. Vehículo. Aquí encontrarás toda la información acerca del número de revoluciones, la temperatura exterior, el consumo de combustible y, en combinación con el paquete up & city light package, la distancia de maniobra al estacionar.

02. Think Blue. Trainer. En Volkswagen, "Think Blue." representa la movilidad sostenible. Y Maps & More realiza una contribución práctica en cada trayecto, ya que analiza el comportamiento de marcha y ofrece consejos valiosos para un estilo de conducción eficiente.

03. Multimedia. Disfruta plenamente de la música: con funciones de radio, ranura para tarjetas SD de hasta 32 Gb y función de reproducción de mp3.

04. Navegación. El elemento central de Maps & More es el sistema de navegación integrado, que, entre otras funciones, incorpora mando por voz, libro de ruta, modo de peatón y ciclista, función de puntos de interés turístico y de favoritos, así como más de dos millones de destinos especiales de toda Europa para consultar.

05. Teléfono. El dispositivo de manos libres Bluetooth y el mando por voz, permiten comunicarse de forma cómoda durante el trayecto.

PEQUEÑAS ACTUALIZACIONES GRAN EFECTO.

GARMIN FRESH.

Garmin Fresh es el software gratuito para actualizar el sistema de navegación e infoentretenimiento portátil Maps & More o ampliarlo con funciones adicionales. Los conductores del up! pueden descargarse aquí en exclusiva mapas actualizados, servicios gratuitos y actualizaciones de software, así como guardar los datos de su dispositivo. Además permite el acceso a prácticas aplicaciones como la emisora de radio up!, el editor de texto Notepad light o la linterna Highbeam, entre muchas otras.

Es así de fácil:

1. Descargar Garmin Fresh e instalarlo en un PC o Mac.
 2. Al registrarte, como conductor de up! tendrás acceso a los contenidos exclusivos de Maps & More.
 3. Conectar el dispositivo de navegación Maps & More al PC/Mac mediante un cable USB.
 4. Guardar y actualizar los datos o bien instalar nuevas aplicaciones en Maps & More.
- Para Windows: http://www.volkswagen.de/up_navigation_fresh_windows
Para Mac: http://www.volkswagen.de/up_navigation_fresh_mac

SMALL GREAT PLACES.

Como elemento especialmente destacado, el conductor del up! podrá descargar en cualquier momento, de forma gratuita a través de GARMIN Fresh, los denominados Small Great Places. Casi todos conocemos un Small Great Place, el lugar que hace que valga la pena vivir en una ciudad. En el sistema de navegación e infoentretenimiento Maps & More se pueden agrupar los lugares más especiales y compartirlos con los conductores de up! en todo el mundo. Además, cada uno podrá marcar sus propias sugerencias en su ciudad o descubrir las de los demás. De este modo se crea un mapa lleno de lugares favoritos para redescubrir las metrópolis europeas.

VOLKSWAGEN ACCESORIOS ORIGINALES.®

02



01

01. Ideas hasta por encima del techo: con el diseño de lámina **"THIS SIDE up!"** de Volkswagen Accesorios Originales®, el **up!** atrae todas las miradas desde cualquier perspectiva. Está disponible en negro o blanco Amalfi.

Ref.: 1S0.064.317L .041

02. Lo pequeño también puede ser deportivo. El **paquete de alerones** confiere al **up!** un aspecto más rebajado, poderoso y dinámico, y gracias a la aerodinámica optimizada también favorece a un estilo de conducción deportivo. Incluye un **faldón delantero** aerodinámico con entrada de aire negra en el centro, un **juego de faldones laterales**, un **faldón trasero** y un **alerón en el borde del techo**. Todos los elementos pueden pintarse del color de la carrocería y están realizados en un plástico elástico de alta calidad que los hace sumamente robustos. Naturalmente están disponibles las **llantas de aleación ligera** especialmente deportivas a juego: con diseño **"upsilon"**, en negro ultrabrillante, del tamaño 7Jx16, ET 43 LK 100/4.

Ref. alerón delantero: 1S0.071.606. .GRU

Ref. faldón trasero: 1S0.071.610. .GRU

Ref. faldones umbrales laterales: 1S0.071.685. .GRU

Ref. alerón trasero: 1S0.071.641. .GRU

Ref. llanta de aleación ligera 6Jx16 "upsilon", negro: 1S0.071.496. .FZZ



03



05



07



08

03. Las **barras de transporte** se montan fácilmente en el techo del vehículo y constituye la base ideal para todas las soluciones de transporte en el techo, como por ejemplo, el soporte porta-bicicletas aerodinámico de plástico, aquí ilustrado. Éste consta de un soporte de acero cromado, se cierra con llave y ha superado la prueba City-Crash. Ref.: 6Q0.071.128.A. **04.** La protección puede ser así de ligera y flexible: este **protector para el maletero** está diseñado a la medida exacta de los contornos del maletero. La lámina de protección del canto de carga, de adaptación exacta y transparente, previene los daños al cargar y descargar. Ref. protector para el maletero: 1S0.061.160. Ref. lámina de protección del canto de carga: 1S0.061.197. **05.** Las **molduras de entrada** de elegante acero fino con inscripción up! aportan una nota individual y una protección adicional. Ref.: 1S3.071.303. **06.** Alfombrillas textiles **Premium Volkswagen Original** de alta calidad realizadas en terciopelo duradero de llamativo aspecto gracias a su doble ribete. Con inscripción up! en color de contraste plata en las de delante. 1 juego para delante y detrás (4 unidades) en color negro. Ref.: 1S1.061.270.WGK

07. **Bolsa para fin de semana up!** tiene un diseño innovador y minimalista, ofreciendo una amplitud funcional. La bolsa de fin de semana ofrece muchísimo espacio: el bolsillo de malla en el interior de la gran bolsa es el espacio perfecto para guardar cosas pequeñas. Incluye una práctica bolsa para zapatos. Está hecha de lona 100% PVC y en color blanco. Dimensiones: 64 x 28 x 35 cm. Ref.: 1S0.087.300.RUB. **08.** **Equipo de radio MP3 RMT 200 de Volkswagen Accesorios.** El equipo de radio mp3 con indicación del título, puerto USB, lector de tarjetas SD, control y carga para iPod/iPhone, conexión Aux-In con Audio Streaming A2DP y sistema de manos libres Bluetooth es la solución integral inteligente para el máximo disfrute auditivo. El elegante acabado esmaltado tipo piano crea la imagen perfecta. Ref.: 6Q0.051.228.B. **09.** **Los embellecedores blancos con la inscripción up! en negro** son toda una declaración y un acento visual en el pequeño especialista urbano. Conformados a la medida exacta, se colocan en el vehículo sin ningún inconveniente (tiras adhesivas en los embellecedores). Ref.: 1S0.072.530.A.084 **10.** **Barras de soporte para el techo Volkswagen Original.** La base ideal para cualquier accesorio en el techo: las barras de soporte para el techo han superado la prueba de colisión City-Crash. En ellas pueden montarse fácilmente, por ejemplo, soportes para tablas de surf y snowboard, porta-bicicletas, porta-esquí, o los prácticos baúles de transporte en el techo. Ref.: 1S3.071.126 para 2 puertas.



04



06



09



10

Equipamientos.

Equipamiento de serie del move up!

Equipamiento exterior

- Carcasa del retrovisor exterior en el color de la carrocería
- Cristales laterales y luneta posterior antintérmicas verdes
- Llantas de acero 5Jx14
- Neumáticos 165/70 R14
- Frenos de disco anteriores
- Frenos de tambor posteriores
- Parachoques pintado en el color de la carrocería
- Tapacubos integrales de rueda de 14"

Equipamiento interior

- 2 apoyacabezas en asientos traseros
- Banqueta trasera de asientos no divididos y respaldos abatibles por separado
- Consola central de color negro
- Desbloqueo respaldo asientos delanteros con función Easy Entry y función de memoria para el asiento del conductor
- Difusor de aire con borde negro brillante
- Espejo de cortesía en el parasol del acompañante
- Guantero estándar
- Inserciones chic y sport
- Maletero de doble fondo
- Posavasos delantero y trasero
- Regulación en altura manual del asiento anterior izquierdo
- Revestimiento de puertas y laterales con manecillas interiores cromadas
- Salpicadero en color beige
- Sistema de carga variable en el maletero
- Tapizado de asientos en tela diseño “structure”

Equipamiento de seguridad

- Airbag lateral y frontal para conductor y acompañante para cabeza y tórax
- Dirección asistida
- Inmovilizador electrónico
- Luz antiniebla trasera
- Programa electrónico de estabilidad ESP. Incluye asistente de frenada, ABS, EDS y ASR
- Sistema de bloqueo de la cerradura de contacto, protección antirrobo
- Triángulo preseñalizador

Equipamiento funcional

- Cierre centralizado por control remoto con accionamiento desde el interior y cierre de seguridad
- Claxon de doble tono
- Elevalunas eléctrico
- Preparación para radio con 2 altavoces pasivos
- Rueda de repuesto con neumático normal acero para 14"
- Herramientas de a bordo y gato
- Volante de tres radios con ajuste en altura

Equipamiento de serie del high up!

(adicional al move up!)

Equipamiento exterior

- 4 llantas de aleación ligera de 15" “spoke”
- Faros antiniebla
- Neumáticos 185/55 R15
- Retrovisor exterior del lado del conductor esférico
- Seguro antirrobo para ruedas con sistema antirrobo ampliado

Equipamiento interior

- Consola central en color negro profundo efecto perla brillante
- Difusor de aire cromado
- Empuñadura de freno de mano en cuero
- Mandos de la calefacción y luces en cromo
- Pomo de la palanca de cambios en cuero
- Tapicería de los asientos en tela “dots”
- Volante en cuero con ajuste de altura

Equipamiento funcional

- Aire acondicionado
- Antena para recepción de onda media/corta (AM/FM) con antena techo
- Asientos delanteros térmicos
- Espejos retrovisores exteriores convexos con ajuste eléctrico y calefactables
- Filtro de polvo y polen
- Radio RCD 215 con reproductor de mp3 incluye reproductor de CD y enchufe Aux-In

Equipamiento de serie del Fender® up!

(adicional al high up!)

Equipamiento exterior:

- 4 llantas de aleación ligera “upsilon” 6Jx16
- Luna trasera y lunetas laterales traseras oscurecidas. Absorben un 65% de luz
- Neumáticos 185/50 R16

Equipamiento interior

- Alfombrillas delanteras y traseras con diseño especial y ribete en contraste
- Tapizado en diseño exclusivo en los asientos en tela “Fender®”

Equipamiento funcional

- Sistema de información y navegación portátil Maps & More
- Sistema de sonido con subwoofer “branded”
- Kit antipinchazos

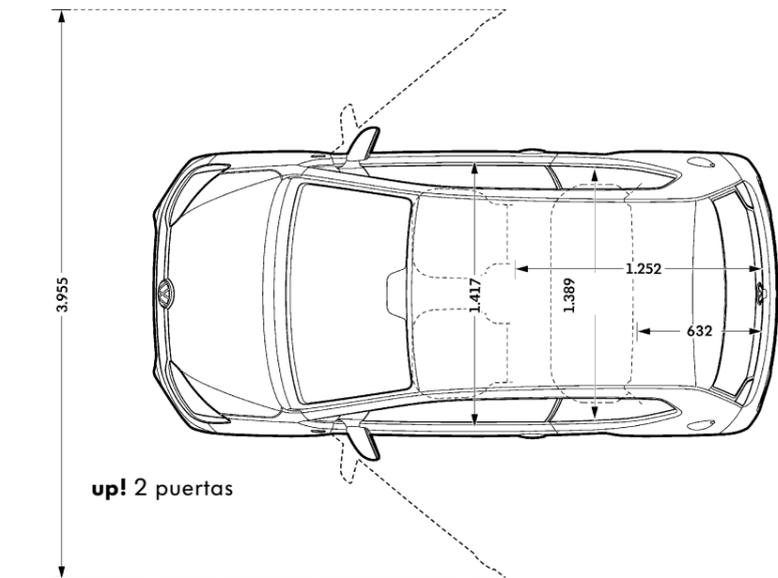
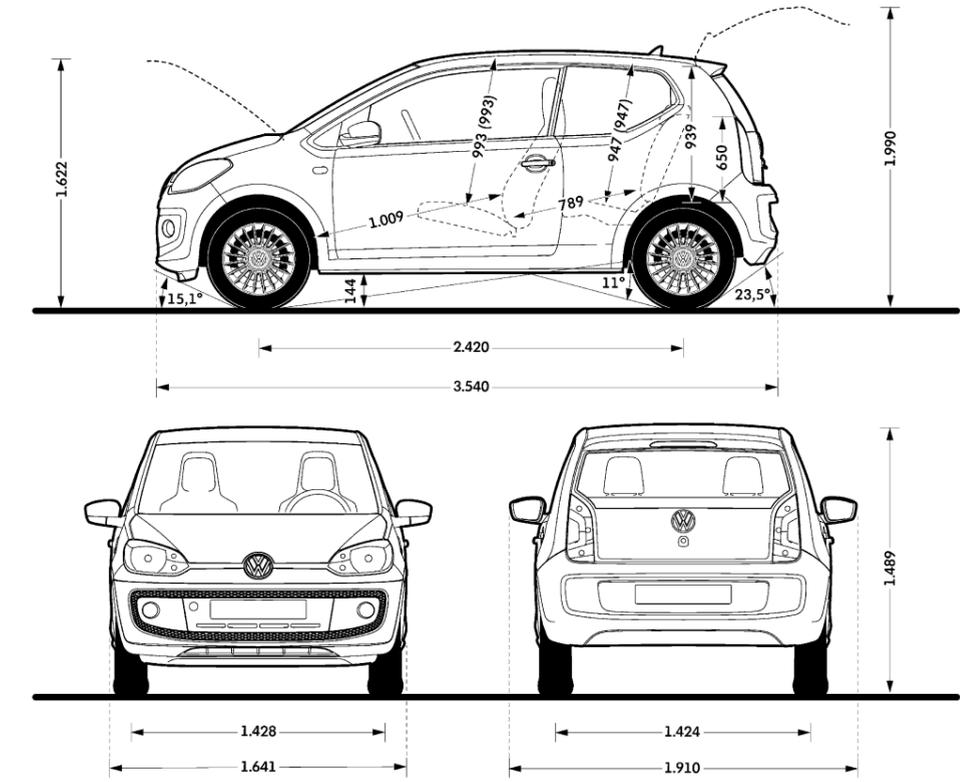
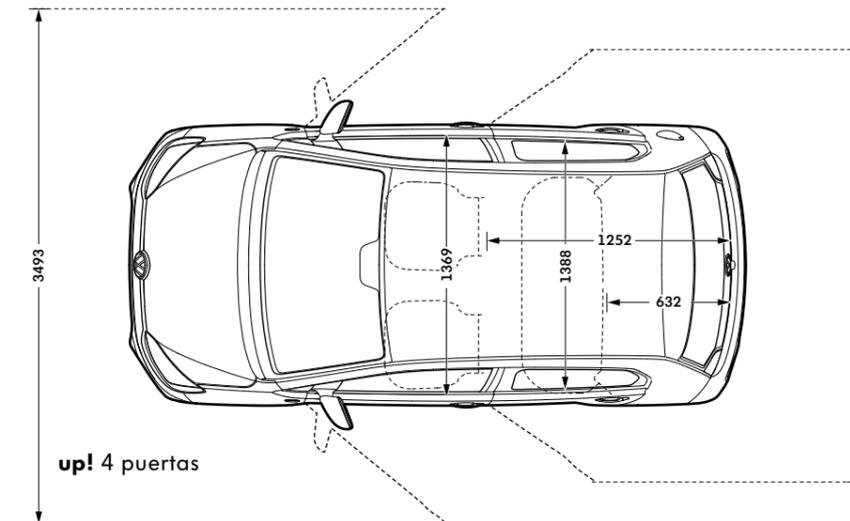
Equipamientos opcionales.

	← move up!	← high up!	← Fender® up!		← move up!	← high up!	← Fender® up!		← move up!	← high up!	← Fender® up!
4 puertas	○	○	○		–	○	–		–	○	–
Infoentretenimiento Maps & More – Navegador portátil Garmin – Instalación Bluetooth de teléfono – Control de funciones del coche (consumo actual y medio, velocidad, tiempo de conducción...)	–	○	S		–	○	–		–	○	–
Leatherette – Tapizados asientos en óptica cuero – Alfombrillas con ribeteado en cuero sintético	–	○	○		–	○	–		–	○	–
Paquete deportivo – Chasis y amortiguación deportiva	–	○	–		–	○	–		–	○	–
Paquete deportivo “triangle black” – Llantas de aleación de 16" “triangle black”, con acabado en negro – Amortiguación deportiva – Neumáticos 185/50 R16 – Tornillos antirrobo para ruedas – Cristales laterales oscurecidos parcialmente (65%)	–	○	–		–	○	–		–	○	–
Paquete llantas “classic” – Llantas de aleación de 16" “classic” – Amortiguación deportiva – Neumáticos 185/50 R16 – Tornillos antirrobo para ruedas	–	○	–		–	○	–		–	○	–
Paquete sound plus – Sound plus con 6 altavoces – 2 delanteros y 4 traseros	–	○	○		–	○	○		–	○	○
Pinturas – azul claro – azul oscuro metalizado – blanco candy – blanco puro – negro profundo efecto perla – plata claro metalizado – plata oscuro metalizado – rojo tornado – naranja intenso metalizado – blanco oryx nacarado				S	S	–		–	○	–	
				S	S	–		–	○	–	
				–	–	S		–	○	–	
				○	○	S		–	○	–	
				○	○	–		–	○	–	
				–	–	○		–	○	–	
				–	–	○		–	○	–	
Salpicadero – Consola central en color: – negro profundo efecto perla – blanco puro – rojo – azul claro – plata oscuro metalizado – blanco oryx nacarado – naranja intenso metalizado				–	S	S		–	S	–	
				–	S	S		–	S	–	
				–	S	–		–	S	–	
				–	S	–		–	S	–	
				–	–	○		–	–	○	
				–	–	○		–	–	○	
Techo solar panorámico – Techo solar panorámico corredizo y abatible				–	○	○			–	○	○
up! & city light package – Sensores de parking traseros – Sistema de regulación de velocidad, Tempomat – Display multifunción				–	○	○			–	○	○
up! & safety package – Airbag para conductor y acompañante con desactivación del airbag del acompañante – Función de frenada de emergencia City Safe				–	○	○			–	○	○
urban up! package – Aire acondicionado – Filtro de polvo y polen – Radio RCD 215 – Reproductor mp3, CD y toma Aux-In				○	S	S			○	S	S

Dimensiones del up!

Dimensiones exteriores	Longitud/ anchura retrovisores / altura, mm	3.540/1.910/1.489
	Distancia entre ejes, mm	2.420
	Vía anterior, mm	1.428
	Vía posterior, mm	1.424
	Diámetro de giro, m	9,8
Dimensiones interiores	Primera fila	
	Espacio para la cabeza, mm	993
	Espacio para las piernas, mm	1.009
	Anchura interior, mm	1.417
	Segunda fila	
	Espacio para la cabeza, mm	947
Espacio para las piernas, mm	789	
Anchura interior, mm	1.389	
Otros datos	Volumen del maletero, l*	251-951
	Volumen del depósito de combustible, l	35

*Medición según la norma ISO 3832 con bloques de 200x100x50 mm longitud de la arista.



Volkswagen Credit. Es muy sencillo elegir cuando uno sabe que no se puede equivocar.

En Volkswagen Credit sabemos que las necesidades de nuestros clientes nunca son las mismas, por eso ofrecemos diversas fórmulas integrales de servicios financieros que se adaptan a cada cliente. Tú decides qué Volkswagen deseas y nosotros te ayudamos a conseguirlo. Elige la opción que más te convenga: Compra Flexible,

Financiación, Renting o Leasing, con la posibilidad de combinarla con seguros de vida y seguros de automóviles. Todo desde el mismo momento en que te decidas a adquirir tu Volkswagen. Todas las decisiones tendrían que ser así de sencillas.

Las mejores alternativas para particulares:

Compra Flexible: “No importa el camino que escojas, siempre acertarás”. La Compra Flexible es una innovadora fórmula de compra que te permite disfrutar del Volkswagen que elijas mediante unas cómodas cuotas. A través de Compra Flexible se te garantiza por contrato un valor futuro de recompra de tu automóvil al cabo de 1, 2, 3 o 4 años. Abonarás, en cómodas mensualidades, la diferencia entre el precio de venta y el valor futuro garantizado. Al término del periodo podrás optar por:

- Recuperar la ilusión de estrenar un nuevo Volkswagen, porque sabemos que te gusta disfrutar de las novedades y las últimas innovaciones tecnológicas.
- Quedártelo pagando o refinanciando el Valor Futuro Garantizado fijado al inicio del contrato.
- Devolverlo, sin más cuotas ni compromisos.

Financiación: “La mejor fórmula para conducir un Volkswagen”. Te lo ponemos muy fácil. Decídete por el vehículo que más te atraiga dentro de la amplia gama de vehículos Volkswagen y nosotros te ayudamos a adquirirlo. Te ofrecemos un plan de financiación a tu medida: competitivo, cómodo, flexible y rápido.

Seguro de automóvil: “Disfruta de la comodidad de un Volkswagen antes de conducirlo”. Al adquirir un Volkswagen podrás beneficiarte de la comodidad de incluir junto a la cuota de financiación el importe del seguro de automóvil. El importe de la prima del seguro se repartirá en 12 mensualidades sin intereses. Con la posibilidad de renovarlo cada año.

Crédito Protegido: “Con tranquilidad de serie”. Garantizamos tu tranquilidad haciéndonos cargo de tu crédito en casos excepcionales que afectan a tu capacidad de pago: desempleo, incapacidad laboral temporal, invalidez... Para que puedas seguir disfrutando de tu Volkswagen sin preocupaciones.

Las mejores alternativas para profesionales:

Renting Volkswagen Exclusivo Empresas: “Fácil hoy. Fácil mañana.” ¿Cómo aprovechar las ventajas de la propiedad sin la responsabilidad de ninguna de sus cargas? ¿De qué forma se pueden obtener las ventajas fiscales y los beneficios contables con un Volkswagen siempre a punto?

Así es Volkswagen Renting, un alquiler a largo plazo con una única cuota mensual, deducible fiscalmente, que cubre el disfrute y los servicios propios del automóvil. Un servicio rápido, sin perder el tiempo en gestiones administrativas ni esperas de taller, para que tú, como cliente profesional, sólo pienses en tu negocio.

Leasing: “Imagina la mejor solución para tu Volkswagen”. La opción perfecta para profesionales y empresas. A través de esta fórmula obtendrás un mayor beneficio fiscal, evitarás la inmovilización de capital propio y no disminuirá tu capacidad de crédito bancario. A las ventajas económicas y fiscales, se suma su flexibilidad. Podrás elegir el periodo de duración de tu contrato, conocer el valor final del vehículo y elegir, al concluir el contrato, entre dos alternativas: adquirir el vehículo por el valor residual estipulado o suscribir el contrato estableciendo nuevas cuotas.

Compra Flexible Empresas: “Cuando el camino se adapta a tus necesidades”. Volkswagen Credit te ofrece una nueva fórmula de financiación diseñada especialmente para empresas y profesionales. Compra Flexible Empresas es un arrendamiento financiero con opción a compra. Por tanto, añade a las ventajas fiscales y económicas del Leasing la existencia de una última cuota por el valor residual ajustado a las condiciones del mercado. De tal forma que podrás acceder a una cuota mensual más competitiva. Y al final del contrato podrás escoger entre: suscribir un nuevo contrato, devolver el vehículo y ejercer la opción de compra abonando el importe del valor residual

Para particulares y profesionales: Volkswagen Credit ha creado diversas fórmulas integrales de servicios financieros a medida de las necesidades, para que nuestros clientes disfruten de su Volkswagen sin preocuparse de nada más.

Extensión de Garantía. La tranquilidad de conducir un Volkswagen.

Dicen que cuando se conoce algo por primera vez, la primera impresión es la que cuenta. Volkswagen cree que lo que cuenta son los conductores y quiere que esa sensación te acompañe siempre. Por eso, va más allá y piensa en lo que necesitas. Con la Extensión de Garantía Volkswagen siempre se tiene la tranquilidad asegurada.

La Extensión de Garantía es una ampliación de la garantía contractual con la que se consiguen hasta 5 años de seguridad. Garantía 100% del fabricante, sin letra pequeña ni excepciones que proporciona tranquilidad ante riesgos imprevisibles.

Es una garantía pensada para todos. Ya sea para cliente particular o empresa, e independientemente de cual sea el modelo Volkswagen. La Extensión de Garantía se adapta a las necesidades de cada uno proporcionando una protección exclusiva y personalizada.

Podrás elegir la opción que más te convenga: “**Garantía 2+2**” y “**Garantía 2+3**”, extendiendo la garantía opcional en 2 o 3 años adicionales hasta un máximo de 100.000 km.

Tranquilidad de serie para disfrutar de la vida y de tu Volkswagen.

La misma tranquilidad del primer día:

- La Extensión de Garantía tiene la misma cobertura que la garantía contractual y es 100% garantía de fabricante.
- Se puede adquirir para todas las motorizaciones y versiones del vehículo.
- Existen varias modalidades disponibles: según tiempo (extensión de la garantía contractual en 2 o 3 años) o kilometraje máximo (de 80.000 a 100.000 km).

	2+2	2+3
km	80.000	100.000

- Entra en vigor a partir del momento en que caduca la garantía contractual de 2 años del fabricante. Y finaliza tan pronto se cumpla uno de los criterios, el temporal o el kilometraje máximo (incluso si éste último se alcanzara durante los dos primeros años de vida del vehículo).
- Con la Extensión de Garantía, el vehículo se revaloriza ya que la garantía va vinculada al mismo, incluso en caso de venta.



**Extensión
de Garantía**

Volkswagen Service. Incluso el mejor servicio, nunca es suficiente.

Volkswagen responde. Para cualquier duda ponemos a tu disposición nuestro Centro de Atención al Cliente. Estaremos encantados de ayudarte. Tel 902 151 161.

2 años de garantía. Sin límite de kilómetros, contra las anomalías de fabricación.

12 años de garantía anticorrosión. Gracias a un exhaustivo proceso de protección.

3 años de garantía en la pintura. Volkswagen te ofrece 3 años de garantía en la pintura de la carrocería.

Volkswagen Recambios Originales®. Creados para mantener el máximo nivel de seguridad y fiabilidad en sus modelos.

Volkswagen Accesorios Originales®. Cuidadosamente estudiados para que tu adaptación al vehículo sea óptima. Además se distinguen también por su funcionalidad, comodidad y, por supuesto, diseño.

Volkswagen Asistencia 24h. En Volkswagen queremos proporcionarte una asistencia personalizada y eficaz. Por eso, ponemos a tu disposición, de manera totalmente gratuita, nuestro servicio de movilidad Volkswagen Asistencia 24h. Para que sepas que, pase lo que pase, aquí o en el extranjero, puedes contar con nosotros.

Volkswagen Asistencia 24h te ofrece tanto asistencia técnica en carretera como asistencia personal durante los seis primeros años de vida de tu vehículo.

En caso de avería, accidente o robo de tu vehículo, tenemos las mejores prestaciones para que ningún incidente estropee tu viaje, como por ejemplo:

- Asistencia técnica y reparación in situ.
- Asistencia médica en el extranjero.
- Remolque hasta el Servicio Oficial Volkswagen que tú elijas (en un radio de 50 km)
- Vehículo de Sustitución durante 5 días. Y por tiempo ilimitado si tu vehículo tiene menos de 6 meses.

Los teléfonos de Volkswagen Asistencia 24h están disponibles durante 24 horas al día y 365 días al año para proporcionarte la ayuda que necesites cuando la necesites:

Desde España: 900 100 238

Desde el extranjero: +34 91 593 10 30

Express Service. Los Servicios Oficiales de Postventa Volkswagen te ofrecen el Express Service. Especialmente diseñado para resolver con la mayor brevedad las operaciones sencillas de tu vehículo.

Nota legal.

El contenido del presente catálogo tiene carácter meramente informativo, y por tanto tiene como único objetivo constituir un elemento orientativo y de ayuda para facilitar información general, no particular, ni específica, sobre los vehículos a los que se refiere.

En consecuencia, los datos obrantes en el presente catálogo no deben tomarse en consideración para la eventual decisión de adquisición de un vehículo. Para ello, para concretar y/o clarificar alguno o varios de los datos citados en el mismo, así como para formalizar un pedido concreto, o para cualquier otra cuestión que sea de su interés, le rogamos contacte con alguno de los Concesionarios Oficiales Volkswagen al objeto de que le informen pormenorizadamente sobre las especiales características, equipamiento de origen, opcionales, precio, datos, campañas, promociones, disponibilidad de unidades, plazo de entrega, período de fabricación, etc. de los vehículos aquí referenciados.

Le recordamos que la compañía fabricante y/o Volkswagen Audi España, S.A. efectúan constantes mejoras en sus vehículos a fin y efecto de adaptarlos a las necesidades específicas de los clientes así como al objeto de incorporar en los mismos, en la medida de lo posible, los avances técnicos disponibles en cada momento.

Es por ello por lo que los equipamientos, datos y características de los vehículos aquí referenciados son los disponibles generalmente a la fecha de edición de este catálogo y, por tanto, deben entenderse sin perjuicio de aquellas

particularidades que pueden existir en cada caso atendiendo a la disponibilidad de modelos y al mercado al que va dirigido.

Este vehículo y todos sus componentes así como los recambios originales, han sido diseñados y fabricados atendiendo a la Normativa Legal destinada a prevenir y reducir al mínimo la repercusión en el Medio Ambiente, mediante la utilización y valoración de materiales reciclados/reciclables, adoptando las medidas dirigidas a conseguir un adecuado reciclado para la conservación y mejora de la calidad ambiental.

A fin de cumplir con los objetivos de descontaminación y fomento del reciclado y reutilización de componentes de los vehículos al final de su vida útil, se ha creado en España una extensa Red de Centros Autorizados, bajo la denominación de SIGRAUTO (para consultas www.sigrauto.com), que garantizan su adecuado tratamiento medioambiental, a los cuales deberá dirigirse para la entrega, sin desmontaje previo de componentes del vehículo. El Centro Autorizado facilitará el Certificado de Destrucción para obtener la baja en la DGT.

Las imágenes de este catálogo pueden mostrar equipamiento opcional con sobreprecio.

Los consumos medios mínimos y máximos del up! son 4,4 y 4,7 l/100 km, respectivamente.

Las emisiones de CO₂ mínimas y máximas del up! son 103 y 108 g/km, respectivamente.

up!

215.1190.02.61 · Impreso en España
Modificaciones reservadas
Edición: Marzo 2014

Atención al cliente: 902 151 161

volkswagen.es

dasauto-magazine.com/ES

[facebook.com/volkswagenesp](https://www.facebook.com/volkswagenesp)

twitter.com/VW_es

[youtube.com/volkswagenesp](https://www.youtube.com/volkswagenesp)

[instagram.com/VW_es](https://www.instagram.com/VW_es)



Como medida de precaución, los valores sobre emisiones de CO₂ y consumo incluidos en este catálogo están en proceso de revisión; una vez finalizado este proceso, se actualizarán dichos valores, en caso de que sea necesario. Gracias por su comprensión.

EN UN MUNDO LLENO DE GOLIATS, LLEGA EL DAVID!



Think Blue. Todo el papel utilizado en este catálogo está elaborado con materia prima procedente de plantaciones forestales gestionadas de manera responsable y talas controladas.